



# Asamblea General

Distr. general  
5 de mayo de 2011  
Español  
Original: inglés

---

## Consejo de Derechos Humanos

Grupo de Trabajo sobre el Examen Periódico Universal

11º período de sesiones

Ginebra, 2 a 13 de mayo de 2011

### Resumen preparado por la Oficina del Alto Comisionado para los Derechos Humanos con arreglo al párrafo 15 c) del anexo de la resolución 5/1 del Consejo de Derechos Humanos

#### Sudán

##### Corrección

##### 1. Párrafo 29

*Insértese* el siguiente texto al principio del párrafo:

29. La Red de Organizaciones no Gubernamentales Árabes en pro del Desarrollo (ANND) señaló que había aumentado el número de agresiones sexuales a mujeres, sobre todo en las zonas en conflicto, y que las víctimas no recibían el apoyo y la atención médica necesarios<sup>60</sup>.

<sup>60</sup> ANND, para. 22.

##### 2. Párrafo 46, primera oración y notas 101 y 102

*Sustitúyase* JS7 por JS11

##### 3. Párrafo 62

*Insértese* el siguiente texto al inicio del párrafo:

62. ANND afirmó que había una situación de pobreza extrema y que el 90% de la población vivía con menos de un dólar al día<sup>133</sup>.

<sup>133</sup> ANND, para. 10.

##### 4. Nota 1

*Sustitúyase* el texto existente por el siguiente:

<sup>1</sup> The stakeholders listed below have contributed information for this summary; the full texts of all original submissions are available at: [www.ohchr.org](http://www.ohchr.org). (One asterisk denotes a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council. Two asterisks denote a national human rights institution with “A” status).

*Civil society*

AHRS	Abyei Human Rights Society, Sudan.
AI	Amnesty International, London, United Kingdom.*
ANND	Arab NGO Network for Development
COHRE	The Centre on Housing Rights and Evictions, Geneva, Switzerland.
CSW	Christian Solidarity Worldwide, Surrey, United Kingdom.
DRDC	Darfur Relief and Documentation Centre, Geneva, Switzerland.
GIEACPC	Global Initiative to End All Corporal Punishment of Children.
HRW	Human Rights Watch, New York, United States of America.*
IHRC	Islamic Human Rights Commission, Wimberley, United Kingdom.
JC	Jubilee Campaign, Surrey, United Kingdom.*
JS1	Joint Submission 1: The Human Rights Committee comprising Justice and Peace, Sudan; Commission of the Catholic Church, Sudan; Women Training and Promotion Association, Sudan; Women Development Group, Sudan; Women Empowerment Group, Sudan; Sawa Sawa, Sudan; Muslim Women's Association, Sudan; My Sister's Keeper, Sudan; and Alma's Centre for the Girl Child Empowerment, Sudan.
JS2	Joint Submission 2: Redress Trust, London, United Kingdom; Sudanese Human Rights Monitor, Sudan.
JS3	Joint Submission 3: Izza Peace Foundation, Khartoum, Sudan; African American Society for Humanitarian Aid and Development; Khartoum, Sudan;* and Bridges International, Khartoum, Sudan.*
JS4	Joint Submission 4: Cairo Institute for Human Rights, Cairo, Egypt;* Bahrain Centre for Human Rights, Bahrain; and Palestinian Organisation for Human Rights, Lebanon.
JS5	Joint Submission 5: SABA Organization for Child/Mother best Interest Action, Sudan; Asmaa Society for Development, Sudan; SEEMA Centre for Training and Protection of Women and child Rights, Sudan; Sudanese Organization for Research and Development, Sudan.
JS6	Joint Submission 6: Generation in Action, Sudan; Green Star Initiatives, Sudan.
JS7	Joint Submission 7: Mutawinat Association, Sudan; Legal Podium, Sudan; Bleeps Centre, Sudan; El-Manar Association, Sudan; El-Gandr Centre, Sudan.
JS8	Joint Submission 8: United Nations Foundation/Better World Campaign, Washington, USA; Southern Sudan Organization for Relief and Development, Juba, Sudan; IDEA –Organization Southern Sudan, Juba, Sudan; Women Self-Help Development Organization, Juba, Sudan; Southern Sudan Deaf Development Concern, Juba, Sudan; Sudan Self-Help Foundation, Juba, Sudan; Equatoria State Association of the Physically Disabled, Juba, Sudan; South Sudan Association of the Visually Impaired, Juba, Sudan; Equatoria State Union of Visual Association, Juba, Southern Sudan; Catholic Church -Women Desk, Juba, Sudan; Kajo-Keji Human rights Community Awareness Programme, Juba, Sudan; Lokita Charitable Society, Juba, Sudan; NESI Net Work New Sudan Ingenious NGO, Juba, Sudan; South Sudan Human Right Society for Advocacy, Juba, Sudan; Community Empowerment for Progress Organization, Juba, Sudan; South Sudan Women General Association, Juba, Sudan; and Southern Sudan Law Society, Juba, Sudan.
JS9	Joint Submission 9: Mutawint Group, Sudan; Legal Forum, Sudan; Bliss Centre, Sudan; Al Manar Society, Sudan; and Gender Center, Sudan.
JS10	Joint Submission 10: Irsa'a Centre for Legal Aid, Sudan; Nuba Mountain Solidarity League, Sudan; Equatoria Son's League, Sudan; Activists in Voluntary Work, Sudan; Portsudan Madinaty Newspaper, Sudan; Progress Centre for Social Development, Sudan; Liaison Movement, Sudan; Assamandal Theatre Group, Sudan; Legal Forum, Sudan.

JS11 Joint Submission 11: ARC International, Switzerland; ILGA (International Lesbian, Gay, Bisexual, Trans and Intersex Association); ILGA-Europe\*; Pan Africa ILGA.  
MFPD Maarij Foundation for Peace and Development, Sudan.  
MRG Minority Rights Group International, London, United Kingdom.  
NGHR Joint Submission 12: National Group for Human Rights, Sudan.  
SSC Society Studies Centre, Khartoum, Sudan.\*  
STP Society for Threatened Persons, Göttingen, Germany.

---